

## How to Read Your DASH Pocket Schedule/Cómo Leer Su Horario de DASH

Locate a time point **A** on the map that is near where you want to board the bus. Find the same time point on the schedule under the direction you want to go. Listed below it are the times that the bus will be at that location./Localice en el mapa el punto y la hora **A** mas cercanos a donde usted desea abordar el autobús. Encuentre el mismo punto y hora en el horario bajo la dirección hacia la que desea dirigirse. Debajo de éste se encuentran los horarios en los cuales el autobús estará en esa ubicación.

### DAYS OF SERVICE/ DÍAS DE SERVICIO

DASH Los Feliz operates Monday through Friday. No service on Saturday, Sunday or the following holidays: New Year's Day, Memorial Day, Independence Day, Labor Day, Thanksgiving Day, and Christmas Day./Los autobuses DASH Los Feliz operan de lunes a viernes. No hay servicio los sábados, domingos ni los siguientes días festivos: Año Nuevo, Día de Recordación, Día de la Independencia, Día del Trabajo, Acción de Gracias, y Navidad.

### INFORMATION/INFORMACIÓN GENERAL

If you need further assistance, please call one of the following numbers:/Para obtener mayor información llame:

**LADOT Transit Information/Información sobre servicios de transporte de LADOT**  
6:30 AM–7:00 PM Monday–Friday/lunes a viernes,  
DASH, Commuter Express, City Hall Shuttle, Bunker Hill  
Metrolink Shuttle, Weekend Observatory Shuttle  
**(213, 310, 323 or/o 818) 808-2273**

Comments, Complaints/Reclamos  
**(213, 310, 323 or/o 818) 808-2273**

Lost & Found/Artículos perdidos **(323) 222-3468**

Cityride Program/Programa Cityride  
**(213, 310, 323 or/o 818) 808-RIDE (7433)**

Connecting Transit Services/Conecciones con líneas  
locales de autobús **1-800-COMMUTE**

Hearing Impaired/Personas sordas  
**1-800-252-9040**

Metro Trip Planner **www.metro.net**

### Look for These LADOT Services/Esté al Pendiente Estos Servicios de LADOT

The City of Los Angeles Department of Transportation (LADOT) offers a variety of services tailored to the specific needs of the City's residents. Funded by Proposition A and C sales tax revenues, here are some ways LADOT is moving Los Angeles forward./El Departamento de Transporte del Ayuntamiento de Los Angeles ofrece una variedad de servicios creados de acuerdo con las necesidades de los residentes de la ciudad. Financiado por medio del ingreso del impuesto sobre las ventas de la Proposición A y C, he aquí algunos de los servicios de transporte que presta LADOT en toda la ciudad de Los Angeles.

#### CITYRIDE

Transit scrip for the purchase of Metro bus/rail passes, taxi rides and dial-a-ride services at a discount is available to seniors and persons with mobility impairments in the City of Los Angeles who register in the Cityride Program. For more information, call (213, 310, 323 or 818) 808-RIDE./Hay cupones de tránsito disponibles para comprar pases de metro/autobuses de Metro, viajes en taxi y servicios de dial-a-ride a precios rebajados para personas de la tercera edad o con impedimentos físicos que vivan en Los Angeles y estén inscritos en el programa Cityride. Para mayor información, llame al (213, 310, 323 ó 818) 808-7433.

#### DASH

DASH shuttles serve the following communities:/Los autobuses DASH sirven a comunidades siguientes:

- Beachwood Canyon
- Boyle Heights/East LA
- Chesterfield Square
- Crenshaw
- Downtown Los Angeles
- El Sereno/City Terrace
- Fairfax
- Highland Park/  
Eagle Rock
- Hollywood
- Hollywood/  
West Hollywood
- Hollywood/Wilshire  
(Larchmont Shuttle)
- King-East
- Leimert/Slauson  
(Hyde Park Shuttle)
- Lincoln Heights/  
Chinatown
- Los Feliz
- Midtown
- Northridge  
(includes special commuter  
service/incluye servicio  
especial del viajero)
- Panorama City/Van Nuys
- Pico Union/Echo Park
- San Pedro
- Southeast Los Angeles  
(Pueblo del Rio)
- Van Nuys/Studio City
- Vermont/Main
- Warner Center  
North and South
- Watts
- Wilmington
- Wilshire Center/  
Koreatown

### COMMUTER EXPRESS

LADOT offers stress-free, reliable express bus service to Downtown Los Angeles in the morning and back in the afternoon from these communities:/LADOT ofrece servicio de autobús rápido, confiable y libre de tensión al centro de la ciudad de Los Angeles por la mañana y de regreso por las tarde, partiendo de las siguientes comunidades:

Route/  
Ruta

- 409** Sylmar - Sunland - Tujunga - Montrose - Glendale
- 413** Van Nuys - North Hollywood - Burbank
- 419** Chatsworth - Northridge - Granada Hills -  
Mission Hills
- 423** Newbury Park - Thousand Oaks -  
Woodland Hills - Encino
- 430** Pacific Palisades - Brentwood - Westwood
- 431** Westwood - Rancho Park - Palms
- 437** Venice - Marina Del Rey - Culver City
- 438** Redondo Beach - Hermosa Beach - Manhattan  
Beach - El Segundo
- 448** Rancho Palos Verdes - Torrance - Lomita -  
Wilmington - Harbor City

Service is also available between:/  
También existe servicio entre:

- 142** San Pedro - Terminal Island - Long Beach
- 422** Central Los Angeles - Hollywood - San Fernando  
Valley - Thousand Oaks
- 534** Union Station - Downtown Los Angeles -  
Century City - Westwood
- 549** Encino - N. Hollywood - Burbank - Glendale -  
Pasadena
- 573** Mission Hills - Granada Hills - Encino -  
Westwood - Century City
- 574** Sylmar - Mission Hills - Granada Hills - Encino -  
Westchester - LAX - El Segundo
- 575** Simi Valley - Chatsworth - Warner Center

# DASH LOS FELIZ



Vermont/Sunset Red Line Station

Antonio R. Villaraigosa,  
Mayor/Alcalde

Eric Garcetti,  
Tom LaBonge,  
Councilmembers/  
Concejales



**FARES/TARIFAS**

Fare/Tarifa	<b>25¢</b>
Persons 65 years of age or older,* persons with disabilities* and Medicare card holders**/ Personas de 65 años o más,* personas con impedimentos físicos* y personas con tarjeta de Medicare**	<b>10¢</b>
*with government agency issued proof of age or disability and photo ID/con comprobante de edad o discapacidad emitido por una agencia gubernamental y documento de identidad con fotografía **with photo ID/con identidad con fotografía	
LADOT or DASH Monthly Pass Holder Portadores de pase mensuales de LADOT o DASH	Free Gratis
EZ transit pass holders Portadores de EZ transit pass	Free Gratis
With Metrolink Ticket/Pass (valid one-way, round trip or 10 trip ticket/monthly pass) Con boleto/pase de Metrolink (válido de un solo sentido, viaje de ida y vuelta, boleto de 10 viajes paso mensual)	Free Gratis
With Access Services Identification Card Con Tarjeta de Identificación de Servicios de Acceso	Free Gratis
Children, 4 years of age or younger Niños de 4 años o menos	Free* Gratis*
*maximum of 2 when accompanied by a fare paying adult/*el máximo de dos cuando están acompañando con un adulto que paga la tarifa	

DASH Monthly Passes are available for \$9. DASH Tickets are available in books of 60 for \$15. Call (213, 310, 323 or 818) 808-2273 or visit our website at [www.ladottransit.com](http://www.ladottransit.com) for information about buying tickets or monthly passes./Pases mensuales de DASH son disponibles por \$9. Los boletos DASH están disponibles en libros de 60 por \$15. Llame al (213, 310, 323 o 818) 808-2273 o visite nuestro Web site at [www.ladottransit.com](http://www.ladottransit.com) para obtener información sobre la venta de estos boletos o pases mensuales.

DASH does not sell Interagency Transfers for use when transferring to other transit services. DASH does not accept Interagency Transfers issued by other transit services as payment of fare./DASH no vende boletos de transbordo cuando quiera transbordar a otro servicio de tránsito. DASH tampoco acepta transbordos de otro servicios de tránsito como pago de tarifa.

NORTHBOUND/RUMBO AL NORTE			
	Leaves/Sale Vermont & Sunset (Red Line Station) <b>A</b>	Hillhurst & Franklin <b>B</b>	Hillhurst & Los Feliz <b>C</b>
<b>MONDAY-FRIDAY/LUNES-VIERNES</b>			
<b>FIRST BUS/ EL PRIMERO AUTOBÚS</b>	7:00 AM	7:03	7:07
	:15	:18	:22
	:30	:33	:37
then every/ entonces cada <b>15</b> minutes until/ minutos hasta	:45	:48	:52
	:00	:03	:07
	2:45 PM	2:48	2:52
then every/ entonces cada <b>20</b> minutes until/ minutos hasta	3:00 PM	3:05	3:10
	:20	:25	:30
	:40	:45	:50
	:00	:05	:10
<b>LAST BUS/ EL ÚLTIMO AUTOBÚS</b>	6:40 PM	6:45	6:50

SOUTHBOUND/RUMBO AL SUR			
	Hillhurst & Los Feliz <b>C</b>	Hillhurst & Franklin <b>B</b>	Leaves/Sale Vermont & Sunset (Red Line Station) <b>A</b>
<b>MONDAY-FRIDAY/LUNES-VIERNES</b>			
<b>FIRST BUS/ EL PRIMERO AUTOBÚS</b>	7:07 AM	7:09	7:11
	:22	:24	:26
	:37	:39	:41
then every/ entonces cada <b>15</b> minutes until/ minutos hasta	:52	:54	:56
	:07	:09	:11
	2:52 PM	2:54	2:56
then every/ entonces cada <b>20</b> minutes until/ minutos hasta	3:10 PM	3:12	3:14
	:30	:32	:34
	:50	:52	:54
	:10	:12	:14
<b>LAST BUS/ EL ÚLTIMO AUTOBÚS</b>	6:50 PM	6:52	6:54

**WEEKEND OBSERVATORY SHUTTLE**

For weekend service from the Vermont/Sunset Red Line Station along Hillhurst to Griffith Park, take the Weekend Observatory Shuttle. It runs every 35 minutes from 10am to 10pm every Saturday and Sunday excluding holidays.

Para servicio los fines de semana de la estación Vermont/Sunset Línea Roja sobre Hillhurst hacia Griffith Park, tome el Observatory Shuttle. El servicio opera cada 35 minutos desde las 10 am hasta las 10 pm todos los sábados y domingos excluyendo días festivos.

Note: Schedules are subject to traffic, weather and other conditions. Please be patient as these conditions are out of the control of the driver and LADOT. Also remember to allow sufficient time to make transfers to other services.

Nota: Los horarios están sujetos al tráfico, el clima y a otras condiciones. Favor de ser paciente porque dichas condiciones están fuera del control del conductor y de LADOT. Recuerde el darse suficiente tiempo para hacer transbordos a otros servicios.

- █ DASH Los Feliz Route
- █ Weekend Observatory Shuttle
- █ DASH Hollywood Route
- ▬▬▬▬▬▬ Metro Rail Red Line
- ▲ Bus Stop (Parada de Autobús)
- Points of Interest (Puntos de Interés)
- A Time Point (Punto Clave de Horario)
- T Transfer Point (Punto de Transbordo)
- Metro Rail Station (Estación de Metro)

